

La dulzura y femi-
nidad de la mujer
son su baluarte.

— Se manario Ilustrado

DIRECTORA: ANGELA ACUÑA DE CHACÓN.

Mujer y HOGAR

DE TODAS Y PARA TODAS.

atacamos y defen-
demos principios
no personas

Jueves

30

MARZO 1944

San José, Costa Rica
Suscripción mensual ₡ 1.00
Al porción . . . ₡ 0.25

EL PERIODICO DE LA MUJER QUE TAMBIEN INTERESA AL HOMBRE

ANA WAHLE DE LARA CIFRA SU MAYOR ORGULLO EN SER ESPOSA Y MADRE



Cuando se ha seguido paso a paso la vida de una dama tan completa como es Ana Wahle de Lara, se pueden exaltar sus cualidades sin temor a equivocarse y se siente la satisfacción de haber cumplido con un deber de conciencia al poner de manifiesto su gran carácter, sin sombra de hipocresía, con un espíritu de responsabilidad a toda prueba. Es amiga sin dobleces, sin claudicaciones, esposa ejemplar, madre en

el más hermoso sentido del vocablo, lo que ha puesto en su frente un nimbo de luz. Cuando se la conoce bien no se pueden ya pasar inadvertidas sus virtudes.

La práctica de una constante vigilancia en todos sus actos ha creado en ella el hábito de la vida interior y la necesidad de pasarlo, hasta en sus menores detalles, por el tamiz de la conciencia; éste ha sido — Pasa a la Página SIETE

LABOR CULTURAL REALIZA, DESDE LA PRESIDENCIA DEL GARDEN CLUB, LA DISTINGUIDA DAMA DOÑA MARIA EUGENIA JIMENEZ DE ROY

En unión de un grupo muy selecto de damas de nuestra sociedad, doña María Eugenia Jiménez de Roy, lleva a cabo una labor digna de ser secundada por un mayor sector de la sociedad costarricense.

La señora de Roy es la actual presidenta del "Garden Club" de Costa Rica y la ayudan con laudable empeño doña Elizabeth de Oreamuno Flores, como secretaria; la señora Howcott, doña May de Esquivel como Tesorera y la señora de Lindo como encargada del programa de reuniones y festejos.

Se trabaja con vivo interés, por desarrollar el gusto por el arte floral.

"Lástima —nos dice con exactitud la joven señora Jiménez de Roy— que esta importante rama del arte no hubiese despertado en nuestro ambiente un mayor interés y sobre todo en el sector femenino ya que a mi modo de ver, no es completa la educación de una joven que no posea gusto para arreglar ramilletes de flores, para saber colocar estas últimas en sus verdaderos sitios y con una adecuada combinación de tonos. Luego —nos agrega, con honda penetración de mujer inteligente— estamos perdiendo la oportunidad de crear en el país una verdadera industria floral y con ella un mayor desenvolvimiento en el ne-



gocio de las buenas jardinerías y de los aficionados al arte del bouquet".

Compartimos con la señora de Roy tan acertados conceptos; así lo hemos

pensado siempre y lo expresamos de modo resuelto, en el Editorial de hoy.

Esperamos que la Exposición de Orquídeas, que empezará mañana a iniciativa del "Garden Club", sea un éxito completo y un principio en el triunfo del nuevo arte floral costarricense.

"Con el gusto por las flores —termina diciéndonos la señora Presidenta de este Club— se cultiva también el sentimiento, se descubren aptitudes y se manifiesta el espíritu filosófico de un pueblo. Los escultores y pintores de todas las edades y de todos los países han encontrado inspiración en las plantas y las flores. Ojalá que el esfuerzo nuestro sea un estímulo para muchas otras costarricenses que quisieran sumarse con simpatía y dedicación a este movimiento de cultura y que mañana pudiéramos admirar, no sólo las orquídeas, tan estimadas entre los extranjeros, sino la variedad de flores de nuestros jardines y de nuestros campos".

La señora de Roy, con delicado sentimiento de mujer culta, se esfuerza en realizar una obra de verdadero sentido educacional en nuestro medio y merece el apoyo de cuantas sientan la necesidad de un mayor cultivo del gusto y de la delicadeza femenina.

DON JOSE JOAQUIN ALFARO TAMBIEN OIRA NUESTRO RUEGO; SU ESPIRITU SABE ABRIRSE A TODAS LAS BONDADES

Apelaremos a la nobleza de sentimiento de todos los buenos costarricenses, hombres y mujeres para que nos ayuden, en forma efectiva y reueta, a establecer la primera escuela vocacional-industrial que dé a las niñas ocasión propicia para desenvolverse integralmente.

Don José Joaquín Alfaro también oirá nuestro ruego; su espíritu sabe abrirse a todas las bondades, sabe auspiciar todas las buenas obras y esta que pretendemos realizar es índole moral muy honda en que están envueltos los más altos intereses de la familia y de la sociedad.

La Escuela nueva contempla todos los intereses de las mujeres, su intensa preparación para la vida, el medio nuevo en que deben desenvolverse para obtener conocimientos prácticos, dentro de una enseñanza variada y atractiva.

El esfuerzo que se mueve aisladamente cobra nuevos vigores en contacto con otras energías, con sanos estímulos y la niña indolente se pondrá a la obra movida por el buen ejemplo de trabajo y cultura que tiene a la vista.

La Escuela Vocacional-Industrial



para Mujeres o Colegio de Oportunidades que se denominará "Mujeres de América", abrirá sus puertas a toda niña que tenga su certificado de Conclusión de Estudios Primarios y que no pueda o no quiera seguir en los Colegios de Segunda Enseñanza.

Para el ingreso, se vigilará su salud de un modo especial y trataremos de curarla y de aliviarla de todo síntoma alarmante, para que las aulas,

en primer término, reboen de salud y bienestar físicos. La vida moral de las alumnas seguirá de cerca, así como la de su hogar, para poner mano generosa a (PASA a la página SIETE)

MARIA DEL ROSARIO QUIROS SALAZAR SE ALEJA DE LA ENSEÑANZA BENDECIDA POR TODOS LOS HOGARES

La patria la consagra por siempre Directora



El profesorado de segunda enseñanza del país cuenta como a uno de sus componentes más prestigiados por su magna valía moral principalmente, a la culta y ejemplar profesora señorita María del Rosario Quiros Salazar, que ha dirigido durante casi cuatro años con plausible acierto el Colegio Superior de Señoritas, del cual acaba de separarse por un noble impulso de su conciencia y el imperativo de su dignidad, llevándose consigo el reconocimiento de la sociedad, la adhesión edificante de sus colaboradoras y el cariño generoso de sus discípulas, que la rodean con su simpatía y su respeto para significarle cuanto ha construido de saber

en sus inteligencias y de limpieza en sus corazones.

A sus dotes intelectuales la Maestra esclarecida por sus virtudes, une un reconocido tino social que es preciada herencia de sus apellidos. Con su acervo de bondad y rectitud bien hermanadas, ha orientado el Colegio y cuidado con esmero el sentido ético de la educación. Ha respondido a la confianza ilimitada que el hogar puso en ella desde que asumió su difícil posición, por la cual ha pasado derramando lo que de su alma transparente y fecunda, brota en raudal tragotable: pureza y dignidad. Cuan Pasa a la Pág. 7

VUELVE EL CORONEL GALLEGOS A COMPORTARSE COMO UN CUMPLIDO CABALLERO

Celebramos consignar de nuevo que el Coronel don Daniel Gallegos Montealegre, durante la última huelga estudiantil se comportó como un cumplido caballero. Estos rasgos de los hombres, en época tan tumultuosa, son dignos de admiración, motivo por el cual jamás los dejaremos pasar

inadvertidos. Impidió frente a las oficinas de "Diario de Costa Rica" que se maltratara a los estudiantes, y lo hizo con una profunda convicción de su deber. Felicitamos a tan pundonoroso militar.

EXPOSICION DE ORQUIDEAS

Por ZOILA MARGARITA

El viernes próximo será la exposición de Orquídeas organizada por las socias del Garden Club. La última fué en casa de la distinguida dama doña María Eugenia Jiménez de Roy sobre motivos decorativos para

Navidad. No dudamos que será muy interesante, porque Costa Rica tiene una gran variedad de Orquídeas. La Jardinería Pujol exhibe ejemplares valiosos que serán expuestos.

Mujeres Ilustres de Nuestra Era: María Felicidad González



María Felicidad González, distinguida pedagoga paraguaya, ha difundido personalmente por el Norte y

por el Sur de América el conocimiento del progreso alcanzado por la mujer (Pasa a la pág. SIETE)

MUJER Y HOGAR

DE TODAS Y PARA TODAS

San José, Costa Rica

Oficina: Frente a la Imprenta Borrás

Teléfonos: Redacción: 5390 - Anuncios: 1977

Semanario dedicado al mayor engrandecimiento y cultura de la mujer, a su preparación práctica para la vida, al desarrollo de su personalidad.

Publicado por

EMPRESA EDITORA MUJER Y HOGAR, S. A.

Vol. 3 — N° 21

Circulación Nacional

Directora: Angela Acuña de Chacón

EDITORIAL

EL GARDEN CLUB DE COSTA RICA Y SU EXPOSICION DE ORQUIDEAS

El viernes 31 de marzo y el sábado 1° de abril, tendrá lugar la Exposición de Orquídeas organizada por el "Garden Club de Costa Rica", para llevar de nuevo al conocimiento de nuestro público cuanto puede la iniciativa personal cuando en ella se ha puesto talento, esfuerzo y arte, y cuanto podrá en el futuro para el resurgimiento de una industria nueva, probada con buen éxito en muchos lugares de la tierra.

Es el mes de mayo el encargado de dar vida y savia nuevas a tierra y plantas, para que de aquella germine la semilla y de éstas florezcan. Podría ser ese mes uno de los escogidos para exposiciones de flores y plantas ornamentales, sean de los trópicos o extranjeras aclimatadas en nuestro medio, con fines artísticos o comerciales.

El arte floral lleva en sí todo el arte que la vida guarda. Enseña a reunir multitud de colores y de formas, a revelar sensibilidades; a dar valor real a las flores, reuniéndolas, ya en conjunto armonioso, ya en contrastes originales.

Y este arte se enseña y se cultiva. Hay quienes nacen con disposiciones especiales: son las almas sutiles, las manos delicadas; pero generalmente para su completo desarrollo se necesita un medio apropiado, un gusto exquisito por los colores, la fina experiencia de todas las cosas elegantes y bellas, saber en el momento preciso guardar los brillantes rubíes, y manchar las uñas pulidas y rosadas para acariñar las flores.

Los antiguos le dieron una importancia primordial a este arte de las flores, y es admirable constatar cómo muchos de los principales filósofos de los pueblos primeros, se manifiestan en diversas formas en esta sublime enseñanza del jardín.

El arte floral es muy antiguo. Algunos atribuyen su origen a la India. Parece que el culto a Buda despertó el deseo religioso de adornar al ídolo con ramilletes de flores, y en hacerlos se esmeraban los fieles. El Japón, al aceptar el culto búdico, aceptó el muy hermoso de las flores.

Aquí en nuestro país y aun en los europeos, apenas si está en germen el arte floral. Se recogen las flores del jardín o se reciben del florista para colocarlas, al descuido, en jarrones y floreros, sin poner al hacerlo todo el sentimiento del gusto propio y de la inclinación personal, para obtener contrastes raros y matices nuevos, con esa variedad de flores cultivadas en los jardines y de las exóticas de los campos. Nos falta desarrollo en la concepción de la belleza que modifica y mejora las condiciones selváticas de la vida vegetal.

Por eso es tan plausible la obra cultural que realiza el Garden Club de Costa Rica, al despertar entusiasmo por la exposición floral, como un primer paso hacia el desenvolvimiento completo de un nuevo arte llamado, entre nosotros, a un brillante porvenir.

Las teorías florales y decorativas son muy abundantes. Tienen sus fórmulas antiguas que será necesario fijar para su mejor comprensión.

Las flores no sólo tienen su importancia dentro del hogar, sino que se prestan para múltiples combinaciones en la vida social y religiosa de los pueblos. Da pena constatar que la mayor parte de las veces se da el arreglo de mesas para banquetes, salones para matrimonios, recepciones o fiestas de caridad, de templos y capillas, a profanos que no conocen, como diría un buen pintor, "el movimiento de la combinación de las líneas", por que es preciso saber que la línea es la poesía del movimiento.

El Garden Club de Costa Rica ha comenzado a marcar una era hermosa de exposiciones. El público, como en otras ramas de la ciencia agrícola, llegará a interesarse en esta nueva rama de la industria floral y obtendrá, con el tiempo y la experiencia, el cultivo y la dedicación necesarios para sacar, de uno u otro modo, un real provecho.

Cultivemos las flores, cómplices discretas de corazones que sueñan y esperan la realización de sus ideales juveniles, de quienes palpan la verdad en la madurez completa de la vida; siempre engalanadas las edades, disimuladas las penas, ocultas las amarguras de las almas, cuando las flores adornan y perfuman.

PAGINAS DE AYER

LAS FLORES

Para mi hija Isabel

ANGELA ACUÑA DE CHACON



Cuajado de flores estaba el jardín de nuestra casa de campo, clavada en las Sierras de Candelaria, de flores que yo había cultivado para ti. Eras tan pequeña entonces, y con tus manecitas morenas hacías cada mañana un ramillete para adornar la mesa de noche de tus padres: "Mamá —me decías— aquí están las violetas y los fustancitos de la fucsia blanca".

Apenas salía el sol estabas en el jardín buscando las tímidas violetas, las rosas fragantes, los claveles olorosos y esas fucsias que tanto te atraían por el color blanco de su ropa interior. Te entusiasmaban también las florecillas silvestres, regadas en los potreros y las arrancabas con grandes y cristalinas risas para ponerlas en tu diminuto delantal. Siempre corría a tu encuentro, alborozada, al saber tan feliz entre las flores. Te cubría de besos, te oprimía contra mi pecho y en mis transportes olvidaba involuntariamente que traías flores, y al caer ellas mustias, tú llorabas compungida la pérdida de esos tesoros recogidos con amor infantil.

—No te aflijas, mi reina—te decía— los campos los ha cubierto Dios de tantas florecitas para alegría y entretenimiento de los niños. Vamos a recogerlas de nuevo a embellecer con ellas tu cabecita de tres años. La tarea empezaba otra vez y el encanto de las dos era tan grande como el de toda la naturaleza en esta primavera del año de 1934, en nuestro apacible rincón montañoso.

¡Es tan dulce amar las flores! Quiérelas siempre y aprende a cultivarlas con cariño para que sean tus amigas, y sepas leer en ellas todas las bondades que la vida ofrece a las almas buenas como la tuya. Las flores tienen sus leyes, sus fórmulas y el arte que las gobierna es muy antiguo; ha dado origen a escuelas famosas y a manifestaciones de una muy delicada sensibilidad visual.

Las madres, te lo confieso, olvidamos en nuestra noble tarea, enseñarle a nuestras hijas cómo es preciso reunir las flores para hacerlas más bellas y atractivas. Solamente quienes demuestran un gusto marcado por los jardines y las flores se entretienen en arreglar floreros en forma artística, y en colocarlos en el sitio donde todo armonice con el color y la forma de las plantas seleccionadas.

Lástima que no pueda explicarte bien el origen del bouquet. Ni en mis

horas de estudio, ni en mis entrenamientos literarios, ni en la casualidad he logrado encontrarlo. Se piensa, sin embargo, entre algunos escritores japoneses que la idea primera de arreglar floreros u otros recipientes con flores y ramas nació en la India. Las doctrinas budistas, en su afán de suprimir los sacrificios de animales, los sustituyeron por ritos frente a ciertos ramos de flores, colocados ante sus ídolos. Pueda que la fe budista, extendida en el Japón, ofreciera a este último la oportunidad de desenvolver, en forma tan admirable, su arte floral.

Muchos pintores se han inspirado en la Naturaleza; pero no es frecuente encontrar los que han sabido representarla en la gracia verdadera de las flores. En la Escuela holandesa, CLARA DETERS, en una tela que conserva el Museo de Amsterdam, representó un lindísimo ramillete, copiado del natural, compuesto

EL SALON DE AIDA CHARPENTIER

es el de las damas elegantes. Se pone todo esmero en el servicio. Visitarlo es complacerse.

Teléfono 5539 :: Apartado 1705

FRENTE AL COSTADO NORTE DEL HOTEL EUROPA

EL ENTUSIASMO

El entusiasmo es la mejor espada para el combate de la vida.

Porque la vida no es una ciencia sino un arte; hay que sentirlo en vez de razonarlo.

Para vivir es preciso, ante todo, sensibilidad. Estamos llenos de fórmulas y abstracciones; nuestra filosofía es una escuela de falacias y orgullos; ahogamos las sencillas verdades bajo un turbión de palabras engañosas y abandonamos las fuentes eternas de la alegría, los bienes fundamentales.

La vida es buena o mala, triste o alegre, según el cristal con que se mire. ¿Por qué mirarla con ojos turbios?

Ni aun el dolor merece desdén ni rebeldía, ya que es la fuente del amor eterno.

Cuando llegamos al fin de la jornada, de la brava jornada de la vida, nuestro mejor tesoro será el recuerdo de las lágrimas, de las divinas emociones que han sacudido nuestros nervios y abrasado nuestras mejillas y arrancado al alma una chispa de luz. El único bien que me queda en el mundo, ha dicho un poeta, es el haber llorado algunas veces.

Ricardo León.

La lectura de MUJER Y HOGAR proporciona interesantes tópicos de conversación y evita la monotonía de hablar del servicio doméstico.

En HEREDIA

Salón de Belleza ANABELLE

ofrece a su numerosa clientela el nuevo equipo permanente, atendido por Ana Mercedes Navarro de Rodríguez y Margarita Solera de Cabezas.

75 VARAS AL NORTE DE LA CASA CURAL

de narcisos, claveles y hojas aterciopeladas de cinerarias.

VAN DER AST también pintó, con primor, tulipanes, simétricamente dispuestos en un vaso azul de Delft. Otros han hecho infructuosos ensayos; son pocos los pintores de flores que han dado sitio de honor al ramillete; han puesto las flores como decoración especialmente.

Estos conocimientos podrás ampliarlos más tarde, cuando tengas más edad, y sentirás regocijo cuando vuelvas de la casa del florista o de tu propio jardín, cargada de flores, para embellecer de nuevo la mesa de noche de tus padres o la memoria de quienes te dieron lo mejor de su vida para ennoblecer la tuya.

Tarbaça, mayo de 1934.

Un Nuevo Paso en TRANSPORTES



que jugó gran papel en el aumento de la Unidad Económica y Amistad Inter-Americanas

Allá por el año 1900, la United Fruit Company construyó tres barcos para usar en sus rutas del Caribe, tan cómodos como los mejores trasatlánticos del día. Los conocedores dijeron que esa ruta no daría rendimiento, pues nadie querría viajar por el Caribe.

En medio de tales descorazonamientos nació la GRAN FLOTA BLANCA. El tiempo se encargó de probar que la Compañía estaba en lo cierto al creer que centenares de hombres de negocios y turistas se aprovecharían de la nueva línea, visitando los Trópicos Americanos.

Poco antes de Pearl Harbor, ya la GRAN FLOTA BLANCA estaba transportando alrededor de 50,000 pasajeros por año.

En igual proporción el comercio fué también aumentado. Miles de toneladas de ba-

nanos, de café, cacao y otros productos tropicales fueron transportados al Norte, y al regresar, los barcos venían cargados en su capacidad total con productos de las fábricas norteamericanas.

Por fin, los pueblos de las Américas del Norte y Meridional, fueron conociéndose mutuamente... encontrando que sus respectivos países no sólo formaban una unidad económica natural, sino que también culturalmente tenían mucho que ofrecerse.

La GRAN FLOTA BLANCA y demás líneas del Caribe, tomaron una importantísima parte al cimentar esta amistad y solidaridad económicas...

Hoy día, la Flota está en servicios de guerra, pero cuando sus barcos nuevamente puedan usarse comercialmente, volverán a su histórico destino de ayudar a aumentar el intercambio entre las Américas.

LA GRAN FLOTA BLANCA

UNITED FRUIT COMPANY

Con todas las vitaminas y sabroso

esa es la doble ventaja que ofrece a todos el delicioso refresco y poderoso vigorizante, que gusta tanto a los niños como a las personas mayores, el excelente

MALTOCACAO

Viva muchos años encantado de la vida estimulando su organismo con ese valioso reconstituyente que es a la vez el refresco agradable y tentador que gusta a todo el mundo.

Tenga en su casa una lata de MALTOCACAO, lo más indicado para atender a sus visitas y también lo que hace la felicidad de toda la familia.

EMPRESA INDUSTRIAL EL GALLITO
consume productos nacionales.

EL CULTIVO DE LAS FLORES

POR JULIO ENRIQUE CASTAÑEDA DE RANERO

EL ROSAL. — El rosal es un arbusto perteneciente a la familia de las rosáceas, y que se encuentra silvestre en algunas zonas frías.

Estos arbustos están formados por tallos rectos o sarmentosos, casi siempre provistos de espinas más o menos fuertes. Su flor es, en estado silvestre, regular, hermafrodita y completa formada por cinco pétalos y cinco sépalos, aunque en los rosales cultivados el número de pétalos varía considerablemente. La flor es bellísima y posee un perfume muy agradable, cualidades que la hacen muy apreciada.

VARIETADES. — Debido a un sinnúmero de cruzamientos entre los diferentes rosales primitivos, existen hoy día centenares de variedades, con tal profusión de valores, tonalidades y perfumes que es la rosa, como dije, uno de los principales motivos de adorno en los jardines, sobre todo en los de tipo pequeño.

CULTIVO. — El rosal es una planta adaptable a casi todos los terrenos, siempre que estos sean asoleados, permeables y bien aireados; pero prefiere los terrenos sueltos, ricos en materia orgánica.

Si el terreno de que se dispone para la siembra del rosal es muy arcilloso, éste deberá ser enmendado con estiércol, arena o cisco de carbón vegetal; si fuese muy arenoso, se le añadirá tierra negra y bastante estiércol.

El terreno debe ser preparado con

algun tiempo de antelación a la siembra, dándole algunas labores profundas y dejando los hoyos hechos por lo menos dos semanas antes de la siembra. Esta se hará durante las horas de la tarde, y se procurará sacar las plantas que se vayan a sembrar, con un cepellón de tierra alherido a las raíces. Si se descubriese por completo, deberán ser cubiertas, hasta el momento de la siembra, con musgo húmedo, o sencillamente se sumergirán en agua o lodo, porque las raíces del rosal son muy susceptibles a la sequedad bajo la acción del aire.

Al sembrar los rosales, todas las ramas secundarias deberán ser podadas, y las principales dejadas a unos 25 centímetros del tronco. Cuando los rosales sean plantados en tiestos, éstos deben ser agujereados en el fondo y provistos de una primera capa de carbón vegetal o pedazos de la-

drillo, lo que impedirá que los agujeros se obstruyan, a la vez que servirá a manera de drenaje.

El rosal requiere mucha agua para su crecimiento, pero ésta debe ser corriente y nunca estancada, siendo esta última un peligroso agente que le predispone al ataque de enfermedades producidas por los hongos.

Entre agosto y noviembre es la época de siembra más apropiada. En ella las plantas tienen lugar para arraigar con las lluvias de esos últimos meses del año, y al llegar la primavera se cubren de nuevos vástagos y flores.

ABONOS. — El abono por excelencia para los rosales es el estiércol de cuadra, pero hay que tener en cuenta para su uso, que esté bien podrido, pues de lo contrario se le hará un gran mal a la planta.

"MUJER Y HOGAR" SIGUE RECIBIENDO CONTRIBUCIONES PARA EL BUSTO DEL PADRE CAYITO Y PARA EL HOMENAJE DE RECONOCIMIENTO A SUS MERITOS QUE SE LE TRIBUTARA EN FECHA PROXIMA

Doña Julia M. de Woodbridge	¢ 25	Srta. Carmen Zúñiga R.	5
Doña Libia González de Pinto	20	Srta. Ligia Font.	2
Don Rodolfo Quijano	10	Srta. Vitalia Saborío	1
Doña Marta Volio de Ortiz	5	Srta. Talía Pacheco	1
Doña María Ricardo	5	Doña Carmen de Hazera	5
Doña Amelia Orozco de Alvarez	5	Nuestros afectuosos agradecimientos.	
Srta. Odilie Cantillano	5		



El amor a las flores educa los sentimientos de la mujer.

Unión de Mujeres Americanas

Hemos verificado informando con la más íntima satisfacción sobre las encomiables actividades que se desarrollan en nuestro país, de parte de prestigiosos elementos femeninos guatemaltecos y por iniciativa de la señora Edith Farrel v. de Staver, prominente intelectual estadounidense, con el fin de organizar entre nosotros la filial de la Unión de Mujeres Americanas sociedad que con sede en New York, se extiende por las tres Américas con el propósito de mantener la solidaridad de las mujeres del Continente y de elevar su nivel espiritual.

Consignamos con el mayor agrado que esa filial ya quedó establecida con la participación de valiosos elementos femeninos de la capital y que es muy probable que dentro de breve tiempo inicie sus labores culturales con la ayuda y la simpatía de todas las personas que en nuestro país se preocupan, como de una necesidad vital para la nación, por elevar el standard de vida de la mujer guatemalteca.

Hay que reconocer que entre nosotros debido a muchos prejuicios heredados, la mujer no participa todavía, por lo menos en la forma eficaz que es de

esperarse, en el progreso educativo del país. Existen algunos casos aislados, de mujeres inteligentes y entusiastas, que constituyen verdaderas excepciones, como para comprobar que el elemento femenino nuestro posee aptitudes latentes para desarrollar una misión trascendental en favor del progreso colectivo; pero, la generalidad de nuestras mujeres no sólo no coadyuva al engrandecimiento espiritual de la nación, sino que constituye, por la falta de una clara conciencia del papel que le corresponde como forjadora de los destinos futuros de la colectividad, una verdadera rémora. De esa incapacidad, como es lógico no tienen ellas la culpa sino el ambiente envenenado aún de ideas supersticiosas con respecto a la personalidad femenina que no las deja desarrollarse en toda su plenitud.

Nosotros tenemos confianza en que el movimiento que ahora se inicia con la organización de la filial de la Unión de Mujeres Americanas y que en el país está representado por exponentes auténticos del elemento femenino se logrará llevar a cabo una labor saludable en el sentido de despertar la conciencia social de la mujer guatemalteca.

"MUJER Y HOGAR" será en breve el periódico de la mujer de América

Suscríbase a "MUJER Y HOGAR", el periódico de la mujer que piensa y que realiza su misión cultural. Lo leen todas las mujeres inteligentes del país y del Continente.

Contribuya a la difusión de "MUJER Y HOGAR", único periódico que se preocupa amplia y sinceramente de

todos los problemas de la mujer. Interesarse por "MUJER Y HOGAR" es velar por la cultura femenina, por la unión de la familia, por el mejoramiento de la sociedad y la patria.

Suscríbase hoy mismo. Oficina frente a la "Prensa Libre".

Y en otras oportunidades nos hemos referido a través de estos comentarios a la necesidad de que la mujer guatemalteca y centroamericana se preocupe de obtener una cultura universitaria tomando en consideración de que es ella por su elevada misión de madre la llamada a educar a las nuevas generaciones y que esta función no podrá desempeñarla a conciencia si no logra adquirir una ilustración completa.

La Unión de Mujeres Americanas en cuyo programa ideológico figura la cultura superior de la mujer como uno de los postulados fundamentales está destinada a operar esta saludable transformación en la mentalidad de nuestros pueblos haciendo que la mujer, al igual que el hombre, considere que tiene deberes indeclinables en favor del progreso social y que para cumplirlos conscientemente necesita adquirir una sólida preparación. La ignorancia, tanto de hombres como mujeres es el origen de todos los males de que adolece una sociedad, de manera que luchar contra ella es una de las formas más eficaces de resolver todos los problemas que mantienen a las colectividades en estado de estancamiento.

Las inquietudes espirituales que ahora se han despertado con motivo del arribo a nuestro país de la Vicepresidenta de la Unión de Mujeres Americanas, señora Edith Farrel v. de Staver, es muy posible que logren cristalizar en una intensa y bien organizada campaña en favor de la cultura de la mujer guatemalteca, con lo cual el país obtendría un beneficio incalculable. Nosotros, por lo menos, eso

es lo que esperamos del reconocido dinamismo de las personas que forman la directiva de la filial que se ha organizado en Guatemala.

Geografía al Alcance de Todos
PUERTOS DE GUATEMALA
Los puertos marítimos habilitados al comercio exterior, en la República de Guatemala, son: PUERTO BARRIOS y Livingston en el Atlántico; San José, Champerico y Ocosingo en el Pacífico. PUERTO BARRIOS, fué fundado en 1884, al iniciarse los trabajos del Ferrocarril al Norte, en la banda Oriental de la entrada de la Bahía de Santo Tomás, frente a Punta Pal-

ma, en el Departamento de Izabal, a los 15° 38' 3" latitud Norte y 88° 43' 6" longitud Occidental del Meridiano de Greenwich.
Las aguas de la bahía son tranquilas y están abrigadas de los vientos del Norte.
Posee un muelle a donde atracan los

Una noticia que a Usted le interesa

A base de buena fe, sin necesidad de hipotecas o garantías, se ofrece a los estudiantes y profesionales libros técnicos y científicos. lo mejor en América.
Las obras se entregan a pagos fáciles y mensuales. Desde el primer pago Ud. tendrá la obra en su casa y mientras paga una, puede hacerlos el pedido de otras y tener siempre una cuenta corriente, pagando cuotas proporcionales.
EN EL EDIFICIO CHELLES, casa N° 19S... está situada la agencia para Costa Rica de
The University Society Inc.

TERMINOS MEDICOS

OXURIASIS

Infestación por los oviuros, gusanos nematodos intestinales cuyos huevos, si logran llegar, al estómago, se desarrollan rápidamente. Luego los embriones se reúnen en el intestino delgado, cuya mucosa en ocasiones la llegan a cubrir por completo.

La oxuriasis, como enfermedad, no tiene gravedad alguna, pero resulta molesta por el prurito que origina, que se intensifica por la noche.

Compre en los establecimientos que anuncian en este periódico de la mujer.

vapores, facilitándose así el embarque y desembarque de personas y mercaderías.

La Compañía de Ferrocarril ha saneado esa localidad, que cada día adquiere, por su movimiento comercial, la importancia de un puerto de primer orden.

FORTIFIQUE SU ORGANISMO
tomando el conocido y eficaz
LICOR ANTI ANEMICO

LICOR ANTI ANEMICO
MANUFACTURA EXCLUSIVA DE G. A. GRILLO O. S. J. SAN JOSÉ, COSTA RICA.

Ve el dinero que gasta usando, señora, para lavar su ropa, el incomparable

JABON YELOS

Usándolo ahorrará dinero y su ropa quedará pulcramente limpia.

COMPRELO EN LA

FERRETERIA SOLEY

CUESTA SOLAMENTE ¢ 0.80 LIBRA

RICUAJ
GARANTIA-PUREZA DE

BEJAS

TEL. 5469-R. ROVIRA P. Y HNO. AP. 953

EN NUESTRA PATRIA ESTA LA ILUSTRE DAMA DOÑA GENARINA DE LA GUARDIA



Ha vuelto a nuestra patria la distinguida señora doña Genarina de la Guardia, procedente de Panamá a donde está radicada desde hace algunos años. Esta estimable dama tiene dos patrias, la propia y Costa Rica, y en las dos se la quiere por

sus bondades, se la estima por su talento y se la admira por sus virtudes cívicas.

La saludamos con la expresión sincera de nuestra simpatía.

CUMPLEAÑOS INFANTIL

La chiquitina del hogar del Dr. don Rafael Reyes Soley y doña Ermida Montealegre, cumplió dos años el día 25 de los corrientes. En tan distinguida familia se renovaron las alegrías del nacimiento de tan preciosa heredera, quien trajo a la vida cuanto fué necesario para colmar de ilusiones y de esperanzas a sus amorosos padres.

EN VIAS DE RESTABLECIMIENTO

Muy enferma estuvo en el hospital San Juan de Dios nuestra querida amiga Olga Faerron de Pacheco. Dichosamente se nos anuncia que ha entrado en un período de mejoría. Vuelve pues, la tranquilidad al corazón de su compañero don Gustavo y de sus hijos, con quienes nos une una vieja y sincera amistad. Deseamos ver a doña Olga completamente restablecida.

SIGUE ENFERMITA

La hijita de don Roberto Fait y doña Rita de Fait, continúa enfermita en su cama. Después de las graves quemaduras que sufrió en su cuerpo no ha podido recuperar la salud. Aflige el corazón verla tan pequeña, tan dulce y tan sufrida y tan llena de amarguras.

Dios la cure pronto, así lo pide ella llena de pureza infantil.

SE VA SARITA VILLEGAS

La despedimos con todo nuestro cariño. Regresa Sarita a sus afanes; va llamada por el afecto filial. Sus hijos Bill y Anita la esperan con regocijo. Va a ser abuela. Que el cielo derrame sobre ellos sus bendiciones.

¡ENCANTADA DE LA VIDA!



Se consigue en preciosos tonos de última moda

Para los bailes, fiestas sociales y todas aquellas ocasiones cuando quiere lucirse mejor, la dama Costarricense prefiere

HOLLYWOOD

el único emalte para las uñas que le ofrece esa apariencia distinguida.

Unicos Distribuidores

JORGE LACAYO & SONS.

TELEFONO 3502

HERALDO SOCIAL

Slores

Por M. R. BLANCO BELMONTE

Todo en la vida es flor: las oraciones de la bendita fe son azucenas; lirios son las angustias y las penas, y claveles los rojos corazones.

Rosas son las fugaces ilusiones; jazmín el sueño de las niñas buenas, y magnolias y nardos y verbenas, los placeres, las glorias y ambiciones.

La gratitud es pobre trinitaria que las miradas de la gente esquiva; el recuerdo, la humilde pasionaria.

La esperanza, la débil sensitiva y modesta, sencilla y solitaria la madre, con su amor, ¡es siempre viva!

EL CLUB ROTARIO DESPIDE AL DOCTOR LOUDET

El Dr. Loudet ha sido objeto de múltiples agasajos por parte de toda la sociedad costarricense, en donde ha conquistado honda y merecida simpatía.

El Club Rotario lo despidió muy cordialmente y en esa misma sesión celebrada con ese objeto, el propio Dr. Loudet propuso que, en recuerdo suyo, el Rotario obsequiara la primera cama para el Hospital Antituberculoso, propuesta acogida con verdadero entusiasmo.

El socio don Modesto Martínez, después de las vibrantes frases de D. Nicolás Montero para que dedicaran pensamientos de afecto a la insigne matrona doña Cristina Castro de Keith y de reconocimiento a sus brillantes virtudes de mujer y de ciudadana, propuso que en su recuerdo se diera el nombre de Cristina Castro de Keith a esa primera cama del Hospital del Patronato Antituberculoso.

MUJER Y HOGAR se regocija con tan acertada disposición y renueva el sentimiento más puro y sincero de su admiración por tan ilustre y venerada dama desaparecida.

CUMPLEAÑOS

—Celebran hoy su cumpleaños las niñas Olga Ileana Fischel Volio y el niño Mario Arturo Esquivel Volio.

—Saludamos a doña Emilia Alvarado de Ortiz, quien celebra mañana su cumpleaños.

—También nos es grato saludar, con motivo de celebrar mañana la fecha de su natalicio, a doña Julia Volio de Umaña.

—Celebra mañana la llegada de un nuevo año de vida la señora doña Olga Fernández de Solera. Nuestras felicitaciones.

—El domingo próximo celebra el mejor de sus días, la señorita Clemencia Picado Lara, a quien anticipamos nuestras congratulaciones.

—También cumple años el domingo la encantadora damita Nora Góngora. La felicitamos.

—Doña Velia Polini de Robert celebra su día de días el domingo próximo.

—Felicitamos a la señorita Julieta Robert Gallegos con motivo de celebrar el domingo entrante su cumpleaños.

A PUNTARENAS EN MISION DE SU CARGO

Salió para Puntarenas nuestro querida Amiga y eficiente colaboradora Lupita Soto de Laporte, en viaje de Inspección, como Directora Técnica de Cocina. Su competencia la ha hecho merecedora de la estima general y son muchas las felicitaciones que recibimos por la colaboración que nos presta en la sección de Recetas de Cocina.

SE VA EL DR. DON ENRIQUE LOUDET

Se va de la patria este distinguido amigo y diplomático argentino, después de muchos años de haber convivido con nosotros en la más perfecta armonía. El doctor Loudet supo conquistar todos los corazones y su actuación cultural en el país deja una huella imborrable. Multiplicó sus energías, su entusiasmo y su amor al progreso para dejarnos impreso para siempre, el grato recuerdo de su paso triunfal.

Su distinguida familia la acompaña. Ojalá podamos verlos de nuevo entre nosotros. Les deseamos un viaje muy feliz.

MEJOR DE SALUD

Después de mucha gravedad ha entrado en marcada mejoría la señora Elisa Espinach Rucavado, noticia que nos llena de regocijo.

LECTURAS ESCOLARES PARA GRADOS SUPERIORES

Hemos tenido el gusto de recibir el libro de lectura para Grados Superiores editado por la estimable Directora de la Escuela "Marcelino García Flamenco", doña Aída Fernández de Montagné.

Trae un variado material de lectura en relación con nuestra vida y la de pueblos vecinos dispuesta a ayu-

dar a un mayor conocimiento de los estudiantes. La señora de Montagné que es muy laboriosa debe sentirse complacida con las excelentes opiniones que prologan su interesante y ameno libro de lectura.

MUJER Y HOGAR celebra el nuevo y valioso esfuerzo de tan entusiasta educadora.

WEARPROOF

SEDA NATURAL

LA MEDIA que esperaban las mujeres que trabajan

Fuerte - Elegante y de precio lógico

En todo color y tamaño

La Media

especializada en medias

JORGE HUTT

María Enriqueta López de Pacheco

Teléfono 1981

Acaba de recibir preciosos abrigos para Señoras y Señoritas.

PUEDEN VERSE EN SU CASA DE HABITACION

Jardinería

La Milflor

N. W. Clausen

Member of Floral Telegraph Delivery Association

Enviamos Flores a Todas Partes del Mundo

Teléfono 2019 - San José - Apartado 74

Homenaje a la Mujer Obrera

Por Irma ANRIQUEZ O.

Mujer, tu sólo nombre basta para que seas digna del respeto a que eres acreedora, la naturaleza ha entregado en tus manos la más sublime inspiración del mundo, que es el amor; has recibido por dote los más bellos encantos que dibujan en tu rostro el reflejo de tu alma y de tu espíritu y seas admirada como una estrella de esplendorosa dulzura.

Los escritores y los poetas te han brindado con su pluma las frases más armoniosas de su idioma; los pintores y los escultores han colocado en el lienzo y en el mármol tu candorosa hermosura para demostrar a los demás seres los que vales física y espiritualmente.

Los músicos y trovadores te han dedicado sus más hermosos cantares y elogios que mereces, porque llevas prendido en tu corazón virtudes cuyas bondades benefician a la humanidad.

Desde el principio de la creación del Universo sigues siendo la más abnegada compañera del hombre, porque estás consagrada a la santa misión del hogar desempeñando dentro de él todos los trabajos que te imponen tus condiciones sociales.

Como madre, tu labor es mucho más bella y de inagotables desvelos, preocupándote en formarles el corazón.

ANGELITA AGUILAR TRIGUEROS, DESDE S. FRANCISCO DE CALIFORNIA ELOGIA LA LABOR DE "MUJER Y HOGAR"

La distinguida amiga Angelita Aguilar Trigueros, de la sociedad salvadoreña y residente por largos años en San Francisco de California pertenece en aquella ciudad al "Círculo Hispano Americano", que es el club más grande y lo ha sido por más de ocho años.

Nos felicita—dice— por el interesantísimo periódico "MUJER Y HOGAR" el que va de mano en mano entre las socias de nuestro círculo, habiendo ya citado párrafos y datos de ese periódico excelente del cual mucho hemos aprendido".

Nos ofrece enviar un interesante artículo sobre la labor del Banco de

LAS FLORES OFRECEN SIEMPRE SABIAS ENSEÑANZAS A LOS NIÑOS

Cultivemos las flores con amor

AZUCENITA DE LOS PRADOS

En el césped húmedo, a orillas del Río de la Plata, en sus habituales paseos veraniegos, noviembre a marzo, se notarán unas bonitas flores blancas conocidas con el nombre de Azucenitas de los Prados, porque a la distancia su color y su forma recuerdan un poco a unas azucenas pequeñas.

LA CALA O FLOR DE CARTUCHO

Florece en los últimos meses del año escolar (agosto a noviembre). Las llamadas flores son en rigor inflorescencias, es decir, que cada cartucho o es-

zón a tus hijos, inculcándoles sentimientos puros, sencillos a fin de que en su alma germinen más tarde las semillas que puedan recompensar tus aspiraciones.

Procura siempre que tu hijo sea el orgullo de tu vejez, preocupándote porque reciba de tus labios las palabras más llenas de cariño y de amor a fin de evitarles malos hábitos que los hacen ser huraños, apáticos, indiferentes, desconfiados y no vean en las demás personas a sus posibles enemigos, sintiendo hacia todo lo que les rodea el más completo desinterés.

Acostúmbrales desde pequeños a la bondad, al respeto y al cariño aun hacia lo más insignificante, porque ellos reflejan en sus expresiones toda la enseñanza e influencia que reciben dentro del hogar.

Si, los niños son como las flores, hay que preocuparse de no marchitar su alma de niño y conservarles el aroma más exquisito de la vida infantil, que es la inocencia, cuya fragancia se transforma en el bálsamo de la felicidad dentro del seno de vuestra familia.

Como madre, nunca desmayes en ayudarlos en su educación aun a costa de sacrificios y recuérdales que los

Sangre de la CruzRoja de aquella ciudad, cuya Directora es una mujer excepcional, quien es ayudada por cerca de 200 voluntarias.

Publicaremos con verdadero placer cuantos nos envíen esas nobles damas que han puesto al servicio de su patria, en tan difíciles momentos, hasta su misma vida.

A la querida amiga, Angelita Aguilar Trigueros, le agradecemos siempre sus sinceros y afectuosos comentarios a toda obra de bien que hayamos emprendido y le enviamos un cariñoso abrazo y felicitamos a su grupo por el constante esfuerzo en mantener vivo el espíritu panamericanista.

RINCON DE LA SOCIEDAD NACIONAL PROTECTORA DE ANIMALES

En la semana del sábado 18 se han atendido 24 animales. Se han vacunado contra distemper 7. Se han dado medicinas a 24 animales.

Por razones de orden interno de la Sociedad se ha acordado cambiar los días para atender los animales. Lunes y sábado solamente de 3 a 4 p.m. Casos de emergencia deben solicitar una hora especial. Teléfono 3988.

Consejos como deben atender el perro

Muchas personas profesan cariño a un perro y sin embargo son crueles con él y ello es debido a que desconocen sus necesidades más comunes. Por ignorancia le dan demasiada comida o por descuido le hacen sufrir hambre y sed. Hay que darle de comer 2 veces al día; su comida debe ser variada y consistir de carne, verduras como: zanahoria, ayote, repollo, arroz, pan; leche; cereales; no debe dársele papa. Téngase constantemente una vasija limpia con agua siempre en el mismo lugar. Una vez que el perro haya comido debe retirarse el residuo, pues en pocas horas estará en mal estado y si lo ingiere puede producir serios trastornos gastro-intestinales. Para bañarlo en la mañana cuando hace buen sol. Secarlo bien, pues si se deja mojado se expone a contraer enfermedades. Si su perro tiene vómitos frecuentes, de color amarillo y deseos de beber agua con frecuencia, que después arroja, no pierda tiempo acuda a la Sociedad. No permita que su perro sufra de estreñimiento porque eso le causa trastornos muy serios que puede hasta morir.

grandes hombres que han vivido en el mundo han sido hijos de hogares humildes; apartalos de los malos ejemplos y de los vicios. Procura que en tu hogar reine siempre la paz y la alegría, porque debes saber que los grandes beneficios que recibe el Estado de un pueblo, tienen su origen en la laboriosidad que supiste enseñarles desde niño dentro de vuestro hogar, haciendo de ellos hombres activos en los diferentes trabajos que representan la base de los intereses del pueblo productor.

Es muy frecuente ver a los hijos de familias humildes abandonados por sus madres durante el día, porque ellas deben trabajar en los talleres o en las fábricas para ganar muchas veces a duras penas el pan para alimentarlos escasamente, desconociendo así estos niños, el cuidado de su madre y careciendo de una mediana comodidad que deben tener como seres humanos. Desarrollan sus vidas en pocilgas oscuras y mal olientes, carecen del vestuario más imprescindible pa-

HACIA UNA MEJOR ALIMENTACION

Por Lupita S. de LaPorte

Tamalitos de frijoles

1 libra de masa	¢ 0.30
1/2 libra de papas	0.20
2 cucharadas de manteca	0.25
3 onzas de queso	0.50
1 taza de frijoles molidos	0.40
sal, pimienta, ajos, azúcar	0.10
hojas y amarras	0.20
	¢ 1.95

Las papas se cocinan con cáscara, se pelan calientes y se deshacen para revolverlas con la masa, agregando la mitad del queso rallado, una cucharada de manteca, sal y pimienta al gusto y cuatro dientes de ajo, muy bien picados. Después de molidos los frijoles se fríen en la manteca con los condimentos que se deseen y una vez fríos se les agrega el resto del queso rallado y una cucharadita de azúcar.

Se divide la masa en diez porciones iguales, con cada una se forma una tortilla sobre un pedazo de hoja, se cubre con frijoles y se arrolla, se envuelve y se amarra flojo. Se cocinan durante treinta minutos.

Chiverre garapiñado

2 libras de chiverre	¢ 0.30
2 libras de azúcar	0.60
1 taza de jugo de piña	0.15
12 hojas de higo	0.05
1 cucharadita de cal.	0.05
	¢ 1.15

Se encuentra repleto de dicha el hogar de los estimables jóvenes esposos el Capitán Lets, de la aviación norteamericana y doña Lilly Guardia, con la llegada de su primogénito, venido al mundo el 13 de febrero de este año en la ciudad de Panamá. La joven señora y su hijito están actualmente en Costa Rica, al lado de sus padres don Siadio Guardia y doña Luisita Oreamuno. Para el infantito, sus felices papás y abuelitos deseamos todo un mundo de alegrías.

Se parte el chiverre en cuadros de dos pulgadas y media, se le quitan las semillas y las fibras amarillas. Se dejan por espacio de dos horas en agua que apenas las cubra y en la que se ha disuelto la cucharadita de cal. (esto es para que el chiverre se endurezca un poco y pueda conservar la forma) Luego se lava y se seca, si es posible al sol. En una olla que no sea enlozada, se coloca una capa de hojas de higo, una de chiverre y una de azúcar, se bañan con el jugo de piña y así se sigue alternando hasta terminar. Se deja hervir a fuego lento dos horas y media y cuando el azúcar haya espesado bien, se sacan los cuadros con cuidado de no romperlos y se pasan por azúcar seco.

HERALDO SOCIAL

HOGAR FELIZ

Se encuentra repleto de dicha el hogar de los estimables jóvenes esposos el Capitán Lets, de la aviación norteamericana y doña Lilly Guardia, con la llegada de su primogénito, venido al mundo el 13 de febrero de este año en la ciudad de Panamá. La joven señora y su hijito están actualmente en Costa Rica, al lado de sus padres don Siadio Guardia y doña Luisita Oreamuno. Para el infantito, sus felices papás y abuelitos deseamos todo un mundo de alegrías.

ra cubrir su desnudez.

Este abandono involuntario que deben soportar las madres obreras, acarrea enormes perjuicios a sus hijos, a su familia y a la sociedad. Los niños, viéndose abandonados, se alejan de sus hogares, encontrando en la calle la mejor escuela que se encargará de pervertir a pasos agigantados su espíritu inocente. Conocerá en ella la mentira, el vicio, el robo, la pendeñicia, la grosería, el crimen, induciéndolo con estos conocimientos a la mendicidad y albergar en su corazón la irrespetuosidad y el odio por sus semejantes y haciéndolo perder a muy temprana edad toda su belleza de niño.

Madre obrera: bajo tu responsabilidad está el porvenir de tus hijos y el de tu patria.

Predicales que el trabajo dignifica, engrandece, crea, solidariza y como herencia de la naturaleza que es, debes cooperar al engrandecimiento y progreso de tu pueblo, haciendo de tus hijos ciudadanos conscientes, activos y trabajadores.

HOGAR FELIZ

Se encuentra repleto de dicha el hogar de los estimables jóvenes esposos el Capitán Lets, de la aviación norteamericana y doña Lilly Guardia, con la llegada de su primogénito, venido al mundo el 13 de febrero de este año en la ciudad de Panamá. La joven señora y su hijito están actualmente en Costa Rica, al lado de sus padres don Siadio Guardia y doña Luisita Oreamuno. Para el infantito, sus felices papás y abuelitos deseamos todo un mundo de alegrías.

Se encuentra repleto de dicha el hogar de los estimables jóvenes esposos el Capitán Lets, de la aviación norteamericana y doña Lilly Guardia, con la llegada de su primogénito, venido al mundo el 13 de febrero de este año en la ciudad de Panamá. La joven señora y su hijito están actualmente en Costa Rica, al lado de sus padres don Siadio Guardia y doña Luisita Oreamuno. Para el infantito, sus felices papás y abuelitos deseamos todo un mundo de alegrías.

HERALDO SOCIAL

HOGAR FELIZ

Se encuentra repleto de dicha el hogar de los estimables jóvenes esposos el Capitán Lets, de la aviación norteamericana y doña Lilly Guardia, con la llegada de su primogénito, venido al mundo el 13 de febrero de este año en la ciudad de Panamá. La joven señora y su hijito están actualmente en Costa Rica, al lado de sus padres don Siadio Guardia y doña Luisita Oreamuno. Para el infantito, sus felices papás y abuelitos deseamos todo un mundo de alegrías.

JARDIN PUJOL

(La Casa de las Flores)

Frente al Teatro América

TELEFONO 5040

- Canastas
- Ramos
- Corsage
- Coronas
- Semillas
- Plantas

Servicio a Domicilio

Economice dinero y dése el placer de cocinar con aceite de primera calidad

VENCEDOR

Sus comidas sabrán mejor con el aceite

VENCEDOR

que es amarillo paja, completamente transparente, sin olor y de sabrosísimo gusto al cocinar

14-MH.

La regularidad con que se publica MUJER Y HOGAR, ha demostrado que las mujeres costarricenses somos capaces de mantener una empresa periodística.

Sorprendida quedará Usted viendo el magnífico surtido de

BELLEZAS y NOVEDADES

QUE ESTAMOS RECIBIENDO

Gran Oportunidad! SABANAS del magnífico lienzo PRIMROSE (manchadas) de ¢ 12.00 a	¢ 8.50
Género Rayado para colegialas	2.50
Franela Fina, lisa, 36 pulgadas de ancho	2.00
Lienzo de color, muy bueno	1.25
Crespón de Algodón Estampado, precioso	2.75
Crespón de Algodón Estampado, extra fino	4.00
Piqué Estampado	4.75
Marquise de Seda para cortinas, estupendo	5.00
Lanas, en cabos, todo color	7.00
Sedas Frías, colores lisos, muy buenas	8.00
Batistas Estampada, una belleza	2.50
Batista Lisa, colores preciosos	2.75
Batista Blanca, primera calidad	2.50
Gabardina en todo color	10.50
Opal Blanco	3.00
Casimires magníficos, desde	18.50
Medias de Seda, una oportunidad	4.00
Medias de Seda, caladas	5.00
Medias finísimas, colores de moda	8.00

LA COMPETENCIA

DE FERNANDO MADRIGAL A.

De lo ancho a lo largo del país todo el mundo usa **JABON**

YELOS

Por estas seis razones!

- 1° Porque es más espumoso,
- 2° Porque lava más,
- 3° Porque deja olor a limpio,
- 4° Porque no daña la ropa,
- 5° Porque es más económico,
- 6° Porque evita trabajo.

De venta exclusivamente en la

Ferretería SOLEY

CUESTA SOLAMENTE ¢ 0.80 LIBRA

Visby, a la ciudad de las ruinas y las rosas

SUECIA

Mar afuera, en el Báltico, hay una gran isla, Gotland, que posee un carácter muy peculiar. Ha sido siempre privilegiada su posición en el comercio del mar Báltico gracias a su empujamiento, a su templado clima y a su fértil suelo. Miles de monedas griegas, romanas, árabes y anglosajonas, encontradas en la isla, muestran la extensa área del comercio de los naturales desde el s. I d. J. C.

Este comercio alcanzó su mayor apogeo, cuando en los siglos XII y XIII, Visby, la ciudad más importante de la isla, era uno de los centros más poderosos de la Liga Hanseática. Las grandes riquezas acumuladas en la isla hicieron de Visby la mayor y más rica de las ciudades del Báltico. Pero desde que, en el año 1361, Visby fue conquistada por el rey danés Valdemar, cayeron sobre ella todos los infortunios: fué saqueada por los piratas y enemigos rapaces y Lübeck, su antigua rival, obtuvo el monopolio del

comercio en el Báltico. La ciudad fué destruida y, durante siglos, un silencio de muerte reinó en las calles desoladas de la que había sido en otro tiempo reina del Báltico. Visby sigue siendo, no obstante, una de las más completas reliquias históricas en el Norte de Europa, de las grandes y ricas ciudades hanseáticas medievales.

Bellamente situada sobre unas terrazas de la roca, en declive hacia el mar, y rodeada por una notable muralla del siglo XII, de 4 kms. de largo, y nada menos que 37 torres, con una altura de 14 a 20 ms, Visby produce al visitante que entra en ella la sensación de que ha salido del mundo moderno para sumirse en una edad desaparecida. Las callejas y pasadizos con sus pendientes y recodos, sus vistosos edificios, con alegres rosales florecidos y el gran número de majestuosas ruinas de iglesias, son una conti-

nua evocación de los días en que Visby dió sus leyes de mar y su moneda a Inglaterra y a otros estados del Norte de Europa. La hermosa catedral es la única de todas las iglesias del interior y cercanías de la ciudad, que se ha mantenido en buen estado hasta la fecha. La arquitectura civil de la burguesía también nos ha legado algunos importantes monumentos, entre los cuales la antigua farmacia ha conservado muy bien su exterior medioeval.

Entre las demás curiosidades de la ciudad merece citarse la casa Burmeister, completamente recubierta de hiedra, construida en el siglo XIV fué ampliada y embellecida en 1661 por el

comerciante Burmeister; el interior está adornado con interesantes pinturas murales y en los techos, en un perfecto estado de conservación. En Visby existe un interesante museo, en el que se han recopilado las antigüedades de la Isla de Gotland, constituyendo un resumen de la civilización en esta isla desde las épocas más antiguas.

En la actualidad Visby ha recobrado algo de su antigua fama, merced a la gran concurrencia de turistas. Gotland contiene, además de su gran riqueza en evocaciones y restos históricos, obras arquitectónicas de gran valor e interés. Esto, combinado con el atractivo panorama hace que la isla merezca una visita detenida.

Muy cerca de la costa, al sureste de

DEPORTES

Por OLYMPIA.

BASKETBOL

En la Escuela de Aranjuez se llevó a cabo este match dedicado a la simpática señorita Aida Muñoz S.

Hace la salida la señorita Muñoz y escasos minutos Calvo tiene la primera canasta para Aranjuez. Los muchachos de ese equipo, como vimos,

Suecia, existe otra gran isla, Oland, donde acude en verano mucha gente, a la playa de Borgholm en cuyas cercanías están las magníficas ruinas de un antiguo castillo real.

Kalmar, en tierra firme, frente a Oland, es históricamente una de las

juegan más y termina el primer tiempo con 13 Orión y 18 Aranjuez.

Comienza el segundo tiempo los del Orión luchan por ganar pero la suerte no los favorece y termina este interesante juego con 38 Aranjuez y 28 Orión.

La señorita Muñoz les obsequió unas lindas medallas a las ganadoras, famosas ciudades suecas.

Muchas fueron las batallas reñidas en torno a los gruesos muros de su viejo castillo, algunas de cuyas cámaras se consideran como los más bellos ejemplos de decoración renacentista en Suecia.

LOS DUROS Y AGUERRIDOS "GOUMS" FRANCESES EN SICILIA

En mayo marcharon por las calles de Túnez en el desfile de la victoria aliada, calzados con sus sandalias, usando el voluminoso atavío que les caracteriza desde que peleaban como ejército privado argelino, estos aguerridos "goums". En julio—el 14 de julio—desembarcaban en Licata, en la costa meridional de Sicilia, y en agosto, el teniente general George Patton, comandante en jefe del 7º ejército norteamericano, les felicitaba por sus "espléndidas cualidades combativas", cuando operaban bajo su mando en el asalto a Messina, que señaló el victorioso final de una campaña de 38 días.

¿Cuál es la historia de estos guerreros natos? Su constitución, como cuerpo voluntario, data de los tiempos en que cada "goum" servía a un jefe indígena argelino, tunecino o marroquí, y en recompensa se le suministraban ropas, comida y un caballo. El trabajo que les caía en suerte era variable e intermitente mas consistía en su mayor parte en la protección de caravanas en el campo, infestado de ban-

"Dadles una bayoneta y puñado de granadas y cargarán contra cualquier posición y donde quiera que sea".

manes y dejando a sus espaldas muchos más "jerries" muertos. Todos ellos tienen un íntimo conocimiento de las ametralladoras ligeras francesas, de los "Tommy" norteamericanos y de los morteros de 81 mm., pero dadles una bayoneta y unas cuantas granadas y cargarán contra cualquier posición, donde quiera que sea.

Varios tabores tomaron parte en las operaciones de Sicilia. Esta unidad es el equivalente de varios regimientos. Cada tabor está compuesto de cuatro "goums", y cada "goum" consta de 200 hombres. Combaten, según es costumbre en ellos como fuerzas de infantería.

Esto es lo que Ralph G. Martin, coresponsal de "Stars and Stripes", ha dicho de los "goums" en acción: "Habían ido tomando colina tras colina, entregando cientos de prisioneros ale-

de 50 yardas abrieron fuego de ametralladora. En lugar de echar cuerpo a tierra buscando un abrigo, los "goums" irrumpieron en las líneas enemigas para luchar cuerpo a cuerpo. A tal efecto, cada "goumier" lleva una "koumia", un cuchillo de 10 pulgadas. A los alemanes, no les agradan mucho los "goums", pero los italianos les tienen un miedo mortal".

Uno de sus oficiales subalternos dijo a un corresponsal de guerra francés que los "goums" se mostraban orgullosos de representar a Francia en la campaña de Sicilia. "Esta guerra", declaró, "no es cosa de risa; estamos luchando a pecho descubierto, y a menudo no contamos más que con dos horas de sueño al día. Pero los "goums" están hechos a esta clase de cosas. La acción ininterrumpida se acomoda perfectamente a su temperamento, y su moral es singularmente elevada".

LAGRIMAS DE UNA CHIQUITA.

A Elodia.

Puesto que me dices en tu carta que te gustan mis cuentos, voy a contarte ahora uno para ti:

A una niñita le trajeron del campo un pajarito.

Ella lo cuidaba mucho, pero él, siempre muy triste, ledeaba la cabeza y la miraba fijamente con sus ojuelos renegridos, como diciéndole algo que ella no podía entender.

Hasta que un día el pajarito habló. Habló y dijo:

—¿Qué te parece que esté yo aquí encerrado en esta cárcel sin haber cometido ningún delito?

¿Qué te parece que no duerma como antes en un árbol, ni haga mi nido, ni me bañe en la orilla del arroyo, como hacen todos los pájaros libres?

¿Qué te parece si me abrieras la puerta y me dejaras ir a reunirme con mis compañeros?

Abierta quedó la jaula, y el pajarito salió y se posó en un árbol.

Entonces, la niñita se puso a llorar... ¡Se le iba el amiguito tan her-

últimas lágrimas de dicha y contra el pecho apretaba sus manos ya yertas. Solveig se las apartó cuidadosamente, pero en ellas no había el arrugado papel que Gretel recibiera de Lars. El mensaje había sido sólo para la amada y Lars había sido puntual: "A las ocho llegaré por tí".

moso que le trajeron del campo!

El pajarito al verla llorar volvió, juntó sus lágrimas con su piquito y se las llevó al Señor.

El Señor al ver aquellas lágrimas tan puras y brillantes preguntó de quién eran.

Y el pajarito contestó:

—Son de aquella chiquita, tan chiquita, que está en aquella casa. La miró el Señor Dios clemente y misericordioso, y ya contenta, ella dejó de llorar... ¡y sonrió con la sonrisa de los ángeles!

Constancio C. Vigil.

De "Cartas a Gente Menuda"

No se olvide: recomiende a los establecimientos que se anuncian en MUJER Y HOGAR.

Campaña para 18.000 suscripciones.

MUJER Y HOGAR PERIODICO SEMANAL

Propongámonos todas las mujeres de C. R. a elevar a 18.000 semanal la suscripción de nuestro periódico.

LIBRESE

DE BARROS Y ESPINILLAS

Y

EMBELLEZCA SU CUTIS CON

YAH - RHUS
CREMA EMBELLECEDORA

Distribuidores: MADURO & SASSO

Insuperable... sólo o mezclado

Canada Dry se constituye en elemento básico para mezclar bebidas a perfección insuperable! La Pureza, la calidad y la superespumidad duradera que da el Procedimiento Exclusivo (Burbuja Microscópica) de Canada Dry hace que su Ginger Ale y su Agua Mineral batan el record mundial de popularidad.

GINGER ALE
AGUA ESPUMANTE

CANADA DRY



El Garden Club de Costa Rica

invita al público a la

Exposición de Orquídeas

en la residencia de DON CECILIO LINDO, Parque Morazán

Viernes 31 de Marzo y Sábado 1o. de Abril de dos a seis de la tarde

ENTRADA ₡ 2.00

Las arañas como fabricantes de material bélico

En estos tiempos críticos hasta las arañas trabajan para la defensa de los Estados Unidos. Su misión consiste en elaborar hilo de seda para los rifles, periscopios y miras de bombardeo del ejército. La fábrica en que trabajan, situada en la habitación principal de una casa particular construida al borde de una colina en California es, probablemente, la más pequeña de los Estados Unidos.

La directora de esta extraordinaria fábrica es Nan Sanger. Hace cosa de seis años, la señora Sanger se dedicaba a domesticar grillos sencillamente porque la fascinaba el oírlos cantar. Sin embargo, inesperadamente...

Empezando con unas cuantas "empleadas" arácnidas hace unos cinco años, Nan Souger ha ampliado su fábrica a tal punto que ya cuenta con un personal de 200

Por Henrietta Holland.

"Propiedad literaria 1944, Esquire, Inc. (CORONET)

ria fábrica es Nan Sanger. Hace cosa de seis años, la señora Sanger se dedicaba a domesticar grillos sencillamente porque la fascinaba el oírlos cantar. Sin embargo, inesperadamente...

(Viene de la Pág. PRIMERA)

han realizado mujeres de sólida preparación mental y de mucha actividad como han sido la doctora Serafina Dávalos y Virginia Corvalán, ambas abogadas; escritoras como la señora Teresa L. Rodríguez Alcalá, la señorita Josefina Sapena Pastor; profesoras como la señorita Carmen Gatí, Rosa Ventre, Lucía Tavarozzi, Carmen Garcete, Fidelina Frutos, además de una pléyade de jóvenes inteligentes de las Facultades de Derecho, de Medicina, de Ciencias Sociales. En la Escuela Normal de Profesores, las hay de verdadera esperanza para edificar el templo del saber feminista paraguayo.

Meria Felicidad González es una gloria de América; su nombre es internacionalmente conocido. Sus actividades intelectuales y docentes llenan páginas de la historia del Continente americano. Toda persona que va al Paraguay busca enseguida a María Felicidad González, atraída por la estimación con que se la ha distinguido en todas partes. Ha sido Presidenta de muchas instituciones femeninas y su labor merece una nota especial de reconocimiento.

MUJER Y HOGAR ilustra sus páginas con el retrato de María Felicidad González, satisfecho de dar a conocer a tan ilustre e inteligente educadora.

DOÑA MATILDE DE LOUDET

Por Evangelina de Núñez

Los periodistas habrán sido finalmente atendidos por el señor don Enrique Loudet, Encargado de Negocios de la República Argentina. Era la primera vez que una Legación abría sus puertas para festejar a los redactores, linotipistas y directores de la prensa nacional.

Para corresponder a esa gentileza, le llevé un artístico paisaje típico.

Mientras llegaba don Enrique, me atendió doña Matilde de Loudet. Dama distinguida, aristocrática y elegante.

Cuando vió el regalo me dijo: "es el mejor obsequio que Ud. puede hacer a mi compañero; porque él ama lo bello, lo original y tiene inmenso cariño por Costa Rica, la tierra hospitalaria".

Tuve luego oportunidad de admitir en el Teatro Nacional, las interesantes exposiciones de cuadros y libros argentinos, organizadas por el Doctor Loudet, en su constante deseo de acercamiento espiritual.

Participar en Cartago, en las Asambleas de maestros y sugerirles la forma práctica en que podía prepararse el material escolar. Obsequiar a uno de ellos, la placa que el Consejo Nacional de Educación ofreció en Argentina, a sus colaboradores, el año 1921.

En todo momento, realizar su plan de trabajo a costa de sacrificio y buena voluntad, inspirado en el deseo, de hacer una efectiva labor diplomática. Se fué luego a Argentina y llevó el recuerdo que le di. Al regresar, en una lujosa vitrina, en donde había condecoraciones, objetos de gran valor y medallas de casi todos los países de

América y Europa, estaba el caballete y el cuadro regional.

Habrán sido ganados estos trofeos, por su afán de mejoramiento cultural, por su ideal de panamericanismo.

No sé pareció ver detrás de cada insignia, las manos blancas y delicadas de doña Matilde, porque todas estaban cuidadas con esmero. Ella habrá contenido a ganarlas con su difícil papel de compañera, de un hombre que tenía a su cargo una misión elevada.

En su hogar santuario de paz, las aspiraciones se renovaron y se operó el milagro de hacer felices a los suyos y de no sentirse extraña, en tierra ajena. En las veladas íntimas apreció la delicadeza con que arreglaba los detalles, hasta el mantel de lino era bordado por ella.

En vida social es atenta, seria, elegante y discreta.

Pronto se alejará de esta tierra, la noble dama junto con su dinámico compañero y sus bellas hijas. Costa Rica conservará todas las obras que fueron la cristalización de ensueños del Dr. don Enrique Loudet. Escuelas, Bibliotecas Liceos, calles, avenidas y estatuas nos recordarán al Representante de Argentina. Y evocaremos con cariño también, la figura noble y magistral de la inspiradora del doctor, la distinguida argentina doña Matilde de Loudet.

San José, Costa Rica, marzo de 1944.

Recomiende la lectura de MUJER Y HOGAR a sus amistades.

te sus grillos empezaron a sucumbir a causa del ataque de sus enemigos, los ácaros, y por esto se decidió a consultar con la Oficina de Entomología de los Estados Unidos y a enviarle unos cuantos ejemplares para su estudio. De dicha oficina procedieron en seguida a hacerle las recomendaciones del caso y al mismo tiempo le regaron que enviara otros ejemplares para la colección del Instituto Smithsonian. Esto le valió darse a conocer como experta en insectos por afición, y cuando algunos fabricantes de instrumentos de precisión iniciaron sus investigaciones para determinar la posibilidad de obtener seda de arañas, se les recomendó a Wan Songer como la persona más llamada a satisfacer sus deseos.

Anteriormente, los fabricantes utilizaban la seda de las bolsas de huevos de las arañas, pero como ésta no era de tamaño y calidad uniformes, decidieron buscar a alguien que pudiera inducir a las arañas a producir hilo de seda según sus especificaciones.

Esto es precisamente lo que está haciendo Nan Songer. Empezando con unas cuantas "empleadas" arácnidas hace unos cinco años, su fábrica se ha ampliado a tal punto que ya cuenta con un personal de unas doscientas arañas. Las obreras más competentes son las dos variedades de arañas de huertas y las malignas tarántulas americanas. Viven en dormitorios, que no son otra cosa que tarros de vidrio de medio litro de capacidad.

DON JOSE JOAQUIN AL... (Viene de la Pág. PRIMERA)

muchas desventuras. Aprovecharemos entonces los servicios de trabajadoras sociales.

El mejoramiento de la dieta será esencial en nuestra novedosa escuela, con ese motivo las alumnas deberán almorzar en ella. Para aprender buenos modales y costumbres limpias este requisito es de primer orden.

Con estas bases ya podrá levantarse todo un régimen de orden, de trabajo, de progreso y de eficiente preparación para el futuro.

Igualdad Política en la Rep. Dominicana

Durante el curso tomado en el presente por las ideas democráticas en América, hay un país que ha rebasado lo que podemos llamar los límites históricos de la Revolución, porque ha abarcado en la solución de los problemas sociales, aquellos que había planteado la desigualdad de la mujer en los estatutos civiles y políticos de los Estados Americanos.

Ese país, que de esta manera ha ganado tan hermosa batalla en la historia de los pensamientos liberales, es la República Dominicana.

La campaña por la emancipación de la mujer venía cumpliéndose desde hace algunos años con la reforma Gradual del Derecho Civil, con lo cual la compañera del hombre, que estuvo allí hace diez años en una posición desigual, fué gozando beneficiosas concesiones, al mismo tiempo que se preparaba para ser favorecida por una reforma sustancial que debía ser consignada en la Carta Magna, cuya reforma venía estudiando hace tiempo el líder de las ideas liberales en aquella República, el Generalísimo Doctor Rafael Leonidas Trujillo Molina.

pacidad. Las horas de trabajo de las obreras individuales son cortas, solamente una cada cinco días. Sin embargo, en dicha hora una obrera adulta produce como treinta metros de hilo de seda, mientras que una araña joven produce quince metros. Una vez terminado el trabajo, se deja descansar a la araña por dos días y luego se somete a un régimen alimenticio especial para librar su sistema de impurezas.

Para obtener la seda, la señora Songer coloca a la araña sobre un bloque de madera de yuca. Luego, levantándola por las patas con unas pinzas para no causarle daño, le prepara una especie de establo con una horquilla de presión y le sujeta las patas con placas de vidrio para evitar que rompa el hilo. A medida que la obrera produce la seda, la señora Songer la va arrollando en una devanadera que se asemeja a una horquilla corriente. En cada devanadera arrolla dos metros 75 centímetros de hilo, y luego empaca 12 devanaderas en una caja para el despacho.

Este es el método empleado para obtener seda ordinaria que, tal como la hilan las arañas, es satisfactoria para algunos instrumentos. Es interesante anotar que este hilo de seda tiene un diámetro de 0,0025 milímetros. Es tan fino que cuesta trabajo verlo.

Sin embargo, para las armas de gran potencia, los fabricantes exigen un hilo aún más fino cuya producción está a cargo de las arañas más jóvenes. Como la tela que éstas producen no está lo suficientemente fina, la señora Songer tiene que dividirlo hasta producir hilos con diámetro de 0,00125 milímetros — tan delgados que son poco menos que invisibles.

Salvar a las mujeres es hacer hogar y cuando haya muchas familias ennoblecidas por el trabajo y la virtud, la patria será grande.

Estamos seguras de que el señor Alfaro Iglesias jefe de un hogar, por mil títulos honorable, querrá que en Costa Rica, por un esfuerzo suyo también, se multipliquen los ejemplos de vida sana, inteligente y constructiva como la suya.

MUJER Y HOGAR

Por efecto de las disposiciones contenidas en el artículo 9 de la referida nueva Constitución, la mujer dominicana se halla investida de los derechos políticos, habiendo adquirido así el pleno disfrute de la ciudadanía.

En tal virtud organizó la celebración del Primer Congreso Femenino Dominicano, en el cual se puso de manifiesto que, aprovechando útilmente el beneficio que envuelve el total goce de esos derechos, puede ser factor de importancia en el desenvolvimiento social de su pueblo, merced a las prerrogativas que le fueron conferidas, como ya se dijo, por expresa recomendación del Ilustre Conductor de los destinos dominicanos, Generalísimo Dr. Rafael Leonidas Trujillo Molina, Presidente de la República.

MUL-EN-OL

Como primer auxilio en las emergencias, el Mul-en-ol ha merecido un jamás vacío lugar en la caja de medicina de miles de hogares. Tiene olor limpio y agradable, y usarlo es un placer.

SI EL MUL-EN-OL LE SATISFACE A USTED, MENCIONELO A SUS AMIGOS

Se ha usado por más cincuenta años.

PIDALO EN LAS BOTICAS

Distribuidores Exclusivos: PAN AMERICAN AGENCIES, S. A.

Apartado 1779 - Teléfono 6128 Altos Botica Ideal

MARIA DEL ROSARIO... (Viene de la página PRIMERA)

do se entregó a su pericia de educadora y a su limpia inspiración de mujer de legítima cultura cristiana el sentimiento y la inteligencia de tantas niñas, la familia batió palmas de júbilo; hoy que la ve alejada del centro de enseñanza que abrigó

con sus virtudes, el agradecimiento se torna en blancos y bellos brazos que la estrechen con devoción afectuosa para acogerla y bendecirla, mientras la patria la consagra SIEMPRE DIRECTORA.

DE LA VIDA REAL

TEATRO RELAMPAGO

Por Tonita la Observadora.

—Si usted piensa con justicia, puede hablar francamente, le dice un joven culto, a un su amigo, acostumbrado, por experiencia, a muchas artimañas. Es lástima que con sofismas, calumnias y retórica, Ud. que sabe manejar con despejo la palabra y la pluma, haya pretendido dejar en tan mal pie su defensa. ¿Qué ha resultado? Que usted ha perdido su prestigio, que los observadores imparciales tendrán gran dificultad de saber la verdad acerca de este tiempo y de los propios asuntos. Con relación a los intercambios del pensamiento internacional, se ha podido sembrar la discordia y el irrespeto. ¿No cree usted que pueden establecerse corrientes ficticias, creadas en la opinión pública por falsos rumores, interpretaciones mal intencionadas?

—Pero, mi amigo, le contesta el hombre cuya cabeza aun no está emblanquecida por los años, pero sí por

las falsas prácticas. No ve usted, mi joven amigo, que en política, en hacienda, en negocios, aun en las ciencias y en las artes, la literatura y la religión hay segundas intenciones artimañas y manejos, para pescar incautos? Hay una verdad para los de fuera y otra para los iniciados en este difícil arte del engaño. Si, todos nos engañamos, porque no se pertenece a un sólo grupo, jamás se es de todos y los mismos que piensan hábilmente en engañar, son engañados a su vez, siempre que necesiten contar con la sinceridad ajena".

El joven de sanas costumbres y de exquisita cultura miró a su amigo desde la cabeza hasta los pies con aire de justa conmiseración ante aquel género de prácticas que sólo han producido el envejecimiento de la palabra y de la obra.

Cae el telón.

LA OPINION PUBLICA

Cuando la acción cívica es intensa y perseverante, acaba por producir corrientes grandes de opinión que se imponen y obligan a los gobiernos a tenerla muy en cuenta en todos sus actos. Un gobierno a quien no acompañe la opinión, se desarrollará en la esterilidad y la impotencia. Si quiere hacer obra valedera es necesario que

compulse la voz pública para luego convertirla en acción. No hay fuerza que pueda contrarrestar la energía de las masas con su resistencia pasiva. De hecho, y en último resultado, un gobierno que estime su estabilidad no debe tratar de ser un foco luminoso sino más bien un reflejo de la opinión popular.

ANA WHALE DE LARA... (Viene de la Pág. PRIMERA)

el secreto para realizar la mejor obra de su existencia: la cabal educación de sus hijos.

En ella hemos encontrado siempre la satisfacción del deber cumplido, virtud que se refleja en su semblante, en la lealtad de su mirada.

Es mujer inteligente, profundamente ilustrada; sacó de sus muchos

viajes tesoros de conocimiento. Es primorosa en sus juicios, a veces hasta audaz, de una conversación que seduce y encanta.

Su fortaleza moral la ha encontrado en su hogar en la paz que en él reina, allí están sus aliados invisibles, los recuerdos reconfortantes, las fisonomías queridas que la han alentado y sostenido.

Su mayor grandeza es la de ser esposa y madre.

El Récord

LA ZAPATERIA DE LAS DAMAS ELEGANTES
Teléfono 2979

Recomiende la lectura de MUJER Y HOGAR a sus amistades.

Asamblea de Accionistas

de

MUJER Y HOGAR, S. A.

MAÑANA VIERNES 31, A LAS 5 P. M. EN LOS ALTOS DE "LA MAGNOLIA": ASAMBLEA EXTRAORDINARIA. TRAIGAN SUS ACCIONES, PUES PARA TENER VOTO ES INDISPENSABLE QUE CADA ACCIONISTA PRESENTE SUS ACCIONES.

LA ASAMBLEA SE ABIRRA A LAS 5, ASI ES QUE VENGAN A TIEMPO.



¿PARA QUÉ martirizar a los niños con purgantes de mal sabor si con Sal Uvina se obtienen los mismos resultados? Tomada en ayunas, una cucharadita cada cuarto de hora, hasta que produzca efecto, elimina los purgantes drásticos que tanto irritan.

Para los niños, el purgante por excelencia, agradable, eficaz y de efectos sorprendentes y saludables es

Sal Uvina



LABORATORIOS BOTICA FRANCESA - Fundada en 1868

Cosas del amor

Por GLORIA

CONSTANTINO

Su imaginación está sobreexaltada por las malas lecturas las malas conversaciones y las peores amistades. Eso se desprende de su carta. Me complace leerlo porque es usted valeroso al reconocer sus errores, y en esta época es tan difícil encontrar hombres de esa naturaleza. Tiene usted condiciones de lealtad que lo honran, y ya sé que usted volverá sobre sus pasos. Son y serán siempre malos los actos que debilitan la estimación que tenemos de nosotros mismos. Un joven como usted, con ideales, energías y buenos ejemplos de familia, debe distinguirse de otro insignificante que a cada paso encuentra motivo para burlar el cariño de una mujer. Ud. ha oído malos consejos de falsos amigos y pretendió sacrificar la vida de una buena y cariñosa niña. Dichosamente comprendió su error a tiempo y ha tocado a mis puertas para pedirme consejo. No diga nunca a esa encantadora novicita cuanto usted pretendió hacer en su contra. Trátele con delicadeza, y huya, como del peligro o de la peste, de esos jóvenes ingratos, sin piedad para la inocencia, dispuestos siempre a denigrar a una mujer que les ha ofrecido un poco de su afecto.

Sea usted leal y si cree que su sentimiento para esa joven no puede ser puro y sincero aléjese a tiempo. Creo entender de sus mismas palabras que usted es de naturaleza noble y repugna cuanto sea bajo y vulgar.

No espere los momentos sombríos en que la vista se turba, en que la lucha es vacilante, sea Ud. bueno, en todas sus horas, recuerde que el culto a la mujer es la fuente y el origen del amor.

Cuando vuelva a escribirme, dígame que en su camino usted ha entrevistado la dulzura, nunca la profundidad del sufrimiento.

REGLAS DE ETIQUETA

¿ES CORRECTO QUE UNA JOVENCITA CONCURRA A UNA BOITE O RESTAURANT?

Antes de los dieciocho, diecinueve años, o sea antes de haber sido "presentada en sociedad", ninguna joven bien educada se deja ver en una boite o restaurant nocturno porque la sociabilidad y la experiencia deben aprenderse en casa con personas a quienes la familia conoce y aprecia y no en un lugar público donde cualquier pequeña falta de control será observada por una cantidad de gente extraña con malos resultados para el buen nombre de la niña.

Desándolo mucho, podrá visitar esos lugares en compañía de sus padres completando la mesa con gente joven pero no de otro modo.

LA OCUPADA LUCILLE BALL

Por E. CARRILLO.



Lucille Ball, estrella de la Metro-Goldwyn-Mayer, fotografiada con su atractiva madre, Mrs. Desirée Ball

Lucille Ball, quien interpreta el tercer rol estelar consecutivo en producciones musicales Metro-Goldwyn-Mayer, es una de las más bien cimentadas actrices de Hollywood. Primero la vimos en "La Dubarry era una Dama"; su trabajo la condujo inmediatamente a otro rol en "La Reina de Corazones" y de allí pasó al reparto de "Conozca la Gente".

Ahora que ha llegado al pináculo de la fama, Miss Ball no tiene un momento de descanso, pero está feliz de ello.

Su papel más reciente la presenta como una actriz caprichosa que decide ir a trabajar en un astillero, y aparece al lado de Dick Powell, Bert Lahr, Virginia O'Brien, June Allyson y la orquesta de Vaughn Monroe, en una divertida historia que dirige Charles Riesner.

Miss Ball, hija de un pianista de concierto, creció y se educó en Jamestown, Nueva York, e inició su carrera teatral representando roles secundarios con artistas ambulantes. Esto le sirvió de experiencia para obtener una audición con Florenz Ziegfeld, quien estaba en busca de artistas para "Rio Rita". Lucille consiguió que la colocasen en el coro y así logró iniciarse en Broadway.

Pero después de "Rio Rita" las cosas fueron de mal en peor y hubo días en que la joven llegó a carecer de lo más indispensable. Desesperada, buscó trabajo como modelo.

Su carácter resuelto, belleza e inteligencia, le abrieron el camino en esa lucrativa profesión y llegó a ser una de las más famosas modelos de Nueva York. Pero, un trágico accidente tronchó su próspera carrera. El automóvil donde iba cierto fatídico día,

se volcó a causa del hielo sobre el pavimento y Lucille resultó muy mal herida. Por mucho tiempo estuvo en el hospital, de donde al fin salió, pero con la advertencia de los médicos de que jamás volvería a andar.

En compañía de su madre y en una silla de ruedas, la desconsolada Lucille se trasladó a su pueblo natal, Jamestown. Sin embargo, en su interior se hizo el propósito de vencer al destino, es decir, de esforzarse por andar.

Días, semanas y meses de penosos ejercicios... Fuerza de voluntad y constancia dieron finalmente el triunfo a Lucille Ball. ¡Volvió a andar!

Y no sólo volvió a andar, sino que reanudó su carrera de modelo. Su retrato llamó la atención de los productores teatrales y obtuvo un puesto en "Roman Scandals", de Samuel Goldwyn. Después de ello, encontró varias ofertas cinematográficas. Desempeñó varios roles secundarios en algunas películas; luego firmó contrato con la RKO en 1935. Su verdadera oportunidad vino en "The Girl From Paris". Su excelente trabajo la llevó de nuevo a Broadway, y al regresar a Hollywood después de esta producción musical, se encontró establecida como actriz de comedias musicales. Apareció con Katharine Hepburn y Ginger Rogers en "Entre Bastidores" y ello le valió un mejor contrato y roles más importantes.

Durante la filmación de "Demasiadas Muchachas", Miss Ball contrajo matrimonio con Desi Amaz, director de orquesta y cantante cubano, quien actualmente presta sus servicios en el Ejército. Miss Ball está hoy bajo contrato en los Estudios Metro-Goldwyn Mayer.

CANCION POPULAR

"Yo no sé que tienen, madre, las flores del Camposanto, que cuando el aire las mueve parece que están llorando".

LA ASOCIACION PANAMERICANA DE OAKLAND, CALIFORNIA, ESTA MUY EMPEÑADA EN ESTABLECER UN INTERCAMBIO DE ESTUDIANTES Y QUIZA DE MAESTRAS ENTRE SU PAIS Y EL NUESTRO, ASI NOS LO DICE ENTUSIASMADA UNA DE SUS MIEMBROS SOBRE SALIENTES, MRS. J. FRANKLIN MOORE

Mrs. J. Franklin Moore quien acaba de salir para Honduras y Guatemala nos habló con entusiasmo sobre el proyecto que tiene la Asociación Panamericana de Oakland, California, de establecer un firme intercambio de estudiantes, y quizá de maestras entre su ciudad y nuestro país.

La Asociación Panamericana de Oakland realiza, en este momento, como ayuda de guerra, trabajos de costura, y empaque para enviar a los diferentes campos de batalla y ha establecido, con éxito un Departamento de Producción.

Para ayudar a los estudiantes que saigan rumbo a la América Latina han organizado un departamento especial para recoger fondos.

Esperamos que este proyecto se lleve a cabo y puedan nuevos estudiantes de nuestra patria gozar una vez de los muchos privilegios ofrecidos por las mujeres de los Estados Unidos, a las nuestras.

LAS DISTINGUIDAS DAMAS COSTARRICENSES DOÑA MARUJA DE ESQUIVEL Y DOÑA LEILA ALVARADO DE TERAN

nos ofrecen su ayuda económica para abrir las puertas, a las niñas pobres, de la Escuela Vocacional-Industrial

Se nos llena el corazón de júbilo cuando realizamos la forma espontánea y generosa con que han respondido las damas josefinas a nuestro llamamiento, para fundar en Costa Rica la primera Escuela o Colegio Industrial-Vocacional para mujeres, con el fin de ofrecer nuevas oportunidades de prepararse limpiamente para la vida, a muchas muchachitas abandonadas a su propia suerte. Vemos, con satisfacción, que

las señoras para quienes el destino ha sido pródigo en fortuna, abren las fuentes de su alma para derramar bondades en un momento tan propicio al mejor éxito. Dios colme de bendiciones sus hogares. La dilecta amiga doña Julia Mangel de Woodrige ha abierto en el Chic de París, una contribución, en su noble afán de recoger los fondos necesarios para convertir en realidad tan justo anhelo de bien social.

Deseamos un viaje muy feliz a la estimable amiga Mrs. J. Franklin Moore.

Próxima rehabilitación de las cejas

Llegará el día, y tal vez no esté ya muy lejano, en que las mujeres se miren al espejo y renuncien al deseo pueril de dejar de ser ellas mismas para parecerse a alguien que encarna, la fascinación convencional de un tipo arbitrario de belleza. Su primera decisión, cuando esto ocurra, será la de dejar que las cejas adquieran de nuevo su forma. No tardarán en advertir, complacidas, que van recobrando la individualidad de su fisonomía a medida que dejan de ser remedos tragicómicos de las estrellas de Hollywood. Con las cejas al natural, los ojos ganarán en profundidad y color, las narices gruesas perderán su agresivo relieve, las bocas grandes quedarán mejor proporcionadas, se disimularán los pómulos huedos, y el rostro entero recobrará la perdida armoniosa simetría. Las cejas forman parte del perfil natural del rostro, y su desaparición hace que ese perfil pierda lo que tiene de individual.

Las cejas son, ante todo y sobre todo, la facción en que se refleja la fuerza de carácter. Al desaparecer despojan de expresividad al rostro, y le infunden cierto aire de máscara. ¿A qué se hubiese quedado reducido el "feroz" Clemenceau, sin aquellas boscosas breñas de sus cejas pobladas y amenazadoras?

La moda de afeitarse, entresacar y cambiar el contorno de las cejas, no es de nuestros días. Cleopatra la practicaba ya y en China es tan antigua como el país mismo. Pero en nuestras tierras americanas no debiera seguirse. La mujer moderna necesita la mayor expresión fisonómica posible. Nada contribuye más a alcanzarla que un buen par de cejas. Esto aparte, ¿qué sería de las cejas irónicas, de las de elegante curva, de las de noble arco, de las que parecen reír, de las que se tienden como un palio de tristezas, si todas ellas se ajustasen rígida y uniformemente al modelo de Hollywood?

JARDINERIA

EL JAZMIN

Fabio Jiménez

Avenida 10 entre calles 14 y 18

San José

Costa Rica



JARDINERIA

LA GUARIA

J. B. BRENES

San José — Costa Rica

TELEFONO 2649

APARTADO 648